

## NUESTRA FUTURA ACCION EN MARRUECOS

# TERMINAMOS DE TRADUCIR EL DISCURSO DEL MINISTRO DE ESTADO

La acción civil y el trato a los indígenas, según su distinta condición, debe de constituir la base de nuestro plan futuro de Protectorado.

**Dos clases de indígenas y dos tratos distintos :: :: tintos :: ::**

Vamos a reanudar, para acabarlo, nuestro trabajo de ir vertiendo al lenguaje de la realidad, traduciendo en conceptos y palabras asequibles a todas las inteligencias, el admirable discurso-programa del ministro de Estado. Vamos a continuar nuestra tarea de ir poniendo comentarios allí donde, a nuestro juicio, conviene subrayar favorable o contrariamente las declaraciones del Sr. González Hontoria, quien, si es, como presumimos, hombre de ecuanime juicio, a buen seguro que, lejos de sentirse molesto por nuestra discusión desapasionada, habrá de agradecerla sinceramente.

Uno de los temas que obtuvieron del señor González Hontoria mayor atención y estudio, es el de nuestras relaciones con los indígenas. Distinguió el ministro, y a nuestro entender, con pleno acierto, entre aquellos que, con su defección y saña cruel, olvidando buenos tratos recibidos de España, nos llevaron a la catástrofe, aprovechándose de las victorias obtenidas por otras cabillas en extrema vanguardia, y aquellos otros rifeños que, por no haber recibido aún los beneficios de la paz y amistad con los españoles, se alzaron en armas, o presenciaron cómo otros se alzaban para oponerse a nuestras operaciones.

Para los primeros, el trato ha de ser duro, de extremo rigor. Trato de castigo. Pero... no queremos creer que el Sr. González Hontoria, sienta como el Sr. Cierva, la necesidad de que ese rigor se esclavice al odio, ni ese castigo a la implacable venganza.

### Los guelays nos odiaban

Con una clara, justa, perspicaz visión de la realidad, el Sr. González Hontoria decía de estos indígenas: «Con los sucesos de julio penetró en el entendimiento de los indígenas (aparte del miedo a aparecer sospechosos y la codicia del botín) una nueva idea: La de haber vencido, la de poder vencer para siempre expulsando a España ignominiosamente de su zona...»; ¡verdad, gran verdad! Pero es que esa idea no era lógica? Los hechos militares, pérdida de toda la línea avanzada en un solo día, muerte del caudillo, huida y confusión de los supervivientes, desorganización moral y material del Ejército de ocupación, justificaban el hecho de que pensasen de este modo los indígenas de la zona sometida. ¡Igual hubiéramos pensado nosotros!!

Pero hay más. Esa idea fue acogida con fruición por los indígenas. ¿Por qué? Sencillamente, porque nos odiaban, porque no nos habíamos hecho necesarios, indispensables, porque no habíamos sido nunca protectores, sino conquistadores. El rifeño, sobre todo el rifeño de Guelaya, tiene un concepto muy singular respecto a su independencia. Lo hemos dicho muchas veces en nuestros libros y artículos: la idea de la Patria no es para ellos cosa fundamental; el sentimiento de independencia vive en sus almas tan atenuado, que más veces se manifiesta en un criterio egoísta familiar, que en una adhesión y enlace ideal y material de unas tribus con otras.

¿Más claro? Pues, ahí va: estamos seguros, seguros, de que el moro de Beni-Said odia más al moro de Beni-Urriaguel que al hombre español. Aquellos representantes para él las constantes depredaciones, humillaciones, venganzas, dominio por la fuerza; éstos, representan (debían de representar) el trato considerado, la protección contra la rapiña de sus propios hermanos de religión y raza, la mejora de la vida indígena, la prosperidad de la cabila por la implantación de empresas y negocios, por el comercio y por la industria, por la enseñanza, por la sanidad, por la justicia... ¡Ah, si en efecto nosotros hubiéramos representado todo eso, qué distinta hubiera sido la actitud de las cabillas de Guelaya y la magnitud del desastre!

Si la traición, si el derrumbamiento hubiese tenido como verdadera causa y finalidad un

sentimiento de amor a la independencia, o un estallido de adhesión religiosa, ¿cómo se puede explicar que en Quebdana, por ejemplo, permaneciesen tranquilos los indígenas, sin unirse al alzamiento, sin echarnos de Cabo de Agua, empresa harto fácil en los primeros momentos, puesto que allí no llegaban a cinco centenares los españoles y suman los quebdanés más de diez millares y ocupan tierras privilegiadas, en el sentido estratégico, para el ataque y para la defensa?

### Los quebdanés nos

quieren :: ::

Pero es que los quebdanés sentían ya de modo positivo las excelencias de la vida de la paz. Sus campos continuaban de los de Beni-Snassen, estaban cultivados. Comercian con las carnes, pieles y lanas de sus ganados, con Francia y España a uno y otro lado del Muluya. Habían ido colgando en el modernizado andar sus fusilas, por inútiles, y empuñaban

sus manos el arado, la hoz, la guadaña, la cayada del pastor.

Los españoles habíamos tenido la prudencia de no aparecer ante ellos como guerreros. Se ocupó Cabo de Agua en 1907; cuando la guerra del nueve, nuestra acción militar se redujo a aquel maravilloso movimiento del inolvidable Larrea, quien recorrió todo el amalat, pero no ocupó ni una sola posición en el interior, es decir, que dió la sensación de fortaleza, pero no la del afán de conquista.

Y porque así fué, los quebdanés comprendieron que la presencia de España en Cabo de Agua, más que algo sugerido del odio y adhesión, era un hecho conveniente, puesto que representaba el decidido propósito de España de castigar a los agitadores, y de velar por la vida en paz de la cabila; pero no el de dominar de hecho, como señores a esclavos, como dominadores a vencidos. Quebdana creó intereses. Quebdana labró y recolectó, comerciaba, se enriqueció en gracia a la presencia, vigilancia y

### FIN DEL "MODUS VIVENDI"

## Ruptura de relaciones entre Francia y España

Como ya se presentía, dada la tirantez de las discusiones del lado de allá y del de acá, se ha llegado a la ruptura de relaciones comerciales con Francia. Ayer, a las siete de la noche, el representante de la nación vecina comunicó al Gobierno español la decisión adoptada por el francés de denunciar el *modus vivendi* que venía rigiendo nuestras mutuas relaciones comerciales.

En su consecuencia, si en un plazo de un mes, que tiene de vigencia el *modus vivendi* después de la denuncia, no se llega a un arreglo, Francia y España aplicarán a los productos de los dos países la *tarifa máxima*.

### El Consejo de ministros se reúne y trata del asunto

Como se había anunciado a mediodía, a las tres y media quedaron reunidos los ministros en su despacho del Congreso.

Aunque las referencias oficiales habían asegurado que el Consejo era motivado por expirar la vigencia de la ley de Subsistencias, se supo, y luego lo confirmaron algunos ministros, que la reunión era motivada por haber sido denunciado el *modus vivendi* con Francia.

Al entrar en Consejo el ministro de la Guerra fue interrogado por los periodistas acerca del rumor de haber sido hecho prisionero Abd-el-Krim. El Sr. Cierva contestó que sólo conocía las referencias de Prensa, pues hoy no había tenido ninguna noticia de Melilla.

Los demás ministros anunciaron que tratarían de la prórroga de la ley de Subsistencias y del Real decreto de auxilio a las Compañías de ferrocarriles.

Los periodistas interrogaron a varios consejeros acerca de la cuestión comercial, pero eludieron toda conversación sobre el asunto.

El Consejo fué muy breve. No asistió a él el ministro del Trabajo, que permaneció en el banco azul. El de Hacienda salió a poco de comenzar, por reclamar su presencia en el Salón el debate relativo al Banco de Barcelona.

A las cuatro y cuarto salió el Sr. Maura, y dijo:

—Hoy hablaré, para que vean ustedes que estoy vivo. Seguramente, como no estoy del todo bien, daré algún gallo.

—De modo, ¿que va usted a gallear?—le indicó un periodista.

—No; que daré algún gallo, que es precisamente lo contrario, pues es un síntoma de debilidad y de flaqueza.

El ministro de Gracia y Justicia dijo que el Consejo había acordado la prórroga de la ley de Subsistencias, que vence mañana, y la del decreto de auxilio a las Compañías ferroviarias, que vence el día 15.

—Y del *modus vivendi* con Francia?

—Eso, el ministro de Estado les dará la referencia.

El marqués de Cortina dijo que se habían despachado tres asuntos de Marina: uno, un expediente de importancia de excepción de subasta; otro, era el despacho de unos pasaportes diplomáticos, y el tercer asunto, había sido un decreto referente a la instrucción primaria en la Marina.

Al salir el ministro de Estado, dijo que había dado cuenta al Consejo de haber sido denunciado el *modus vivendi* con Francia. El plazo para la denuncia expiraba hoy; pero queda ahora un mes de vigencia, y este plazo da tiempo para negociar.

### El acuerdo del Consejo

Aunque los ministros se limitaron en la reunión a conocer el acuerdo referente a la denuncia del *modus vivendi* con Francia, se convino que por el ministro de Estado se hicieran las gestiones procedentes para llegar a una solución satisfactoria en el plazo de un mes de que se dispone para evitar la aplicación mutua de la tarifa máxima en las Aduanas.

El ministro irá dando cuenta en sucesivos Consejos de sus negociaciones y mantendrá constante comunicación con el ministro de Hacienda.

Sinceramente lamentamos que se haya llegado a una ruptura, que a ninguno de los dos países puede convenir.

Colocados en este difícil trance, nosotros creemos cumplir un elemental deber, al omitir todo juicio personal, para declararnos una vez más afectos a la obligación de fortalecer y robustecer, en esta situación crítica, al Gobierno, encargado de velar por la defensa de los intereses españoles.

salvaguardia de España. Y llegado el momento del alzamiento, no germinó en los cerebros de los quebdanés esa idea, que tan acertadamente dice el Sr. González Hontoria, que pobló el entendimiento de los guelays: «la posibilidad de derrotar y echar de su territorio definitiva e ignominiosamente a España». Y no pensaron tal, sencillamente, porque no lo deseaban, porque lo temían, porque, hechos a vivir bajo la protección moral de España, no querían verse de nuevo en el trance de aquellas contiendas que sostuvieron unas veces con el Roghi, otras contra los Beni-Snassen, otras con las fracciones que seguían al afrancesado Bu-Amama.

### El criterio de conquista

Pero esto, no era lo que habíamos hecho los españoles en Guelaya. Allí, por una torpe concepción del problema, enfocado únicamente en el punto de vista militar, estábamos y vivíamos como conquistadores. La sangre vertida en 1909 y en 1911, había creado un estado de conciencia particular, en los de arriba como en los de abajo. Allí donde habían llegado nuestros soldados por la fuerza de las armas, nadie creía que se podía hablar de otra cosa que del dominio, de la soberanía de España. El concepto, la idea de que a pesar de la sangre derramada, a pesar de las dificultades vencidas, sólo se estaba allí a título de protectores, de sustitutos de la autoridad del Sultán, de auxiliares de los indígenas, para implantar y sostener la vida de la paz, eso, no lo creía nadie. Más aún: nadie lo cree hoy mismo. Pues qué, ¿no se dice estos días mismos en los periódicos, y aun en las Cortes se insinúa, que es necesario, imprescindible, ensanchar los límites de Melilla, y recabar la soberanía absoluta en todo Guelaya y singularmente en las cabillas de Beni-Sicar, Beni-Bu-Ifrur y Beni-Bu-Gafar? Y es, porque sigue imperando el mismo criterio: el de que allí donde se haya derramado sangre española, sólo la soberanía de España, y como pago a sus esfuerzos y triunfos, debe imperar.

Y eso que sentíamos nosotros, y que no recatabamos en evidenciar en todos nuestros actos, singularmente desde que ocupó el mando de la zona el general Silvestre, eso lo percibían, entendían, los indígenas de Guelaya. Y como para ellos la dominación efectiva, era si provechosa por cuanto mejoraba sus condiciones de vida, pero no era siempre justa, desinteresada, ecuanime, equitativa; como sentían con demasiada frecuencia el yugo de la dominación oprimiendo su libertad, unas veces en forma de trato despectivo, otras en forma de explotación (¡las hubo y bien precisas!), y siempre, en fin, en forma de recibir trato de superior a inferior, pues estas gentes sentían en el fondo de sus almas el ferviente deseo de sacudirse de la dominación, y evitar, con un revés grande, que continuasen avanzando las raíces del concepto de conquista que los españoles en todo momento expresaban.

### Alcance de los castigos

¿Todo esto quiere decir que no lleva razón el Sr. Hontoria, cuando expresa su criterio de que a estos indígenas hay que castigarlos con rigor? No; ¡si eso es necesario, imprescindible! Pero no tanto por vengarnos—como de continuo expresa el Sr. Cierva—, como por convencer de una vez al Guelaya, que nosotros somos [tan fuertes como justos, sin que esa justicia llegue nunca—¡vergonzoso sería para España!—a extremos de alocada emulación de sus bárbaros crímenes.

Castigar, sí; pero pensando en que luego hemos de volver a la vida normal de paz y no de conquista, sino de Protectorado. Castigar, como decía muy bien el Sr. González Hontoria (¡cuántos aciertos tuvo en su discurso!), mejor que con la siembra de muerte ciega que producen las balas, con la imposición consciente, depurada, de penas a los culpables directos, a los que estaban en la obligación de mostrarse agradecidos, por lo menos, por haber sentido de España un trato humanitario, aun dentro de nuestro concepto de dominación; porque eso,



eso es una gran verdad que hay que proclamar muy alto; los rifeños jamás sufrieron un trato inhumano, ni siquiera cruel, ni siquiera despiadado, de los españoles. ¡No se podrá citar ni un caso! ¡No cabe justificar, pues, los salvajismos de los guelays, con ninguna clase de atropellos materiales cometidos por nosotros! De ahí, el rigor del castigo que reclamamos, pero, sobre todo, dirigido contra los que estaban en la obligación de recordar a sus hordas, que nada, ni aun el deseo de «expulsarnos ignominiosamente de su tierra», autorizaba a las cabilas a ensañarse cruelmente con los vencidos españoles.

¿Trato con los otros indígenas, con los que hicieron armas contra nosotros oponiéndose a nuestros avances? Ese ya es otro problema. Aquellas gentes, de todo tiempo se declararon opuestas a nuestra penetración armada. ¿Se intentó siquiera la penetración pacífica?

A nuestro juicio, el error manifiesto de toda nuestra política en Melilla, está en que se involucraron los términos del problema del Protectorado. A nuestro entender, antes de tratar de imponer por la fuerza el Protectorado, hay que intentar sinceramente, implantarlo de grado, de acuerdo con los naturales del país, con los que han de resultar protegidos. Claro está, que si éstos rechazan o soslayan la implantación del Protectorado, ahí habrá que ir como sea. Esa es la esencia, el nervio, el espíritu de los tratados y de nuestra misión en Marruecos.

¿Se intentó un nexo, una relación pacífica con Abd-el-Krim y los otros jefes de las zonas insométicas? Con el Raisuli así se hizo, y por eso está plenamente justificada nuestra acción armada contra él. Pero, ¿se hizo con los otros?

Creemos que no. De los partes oficiales que el vizconde de Eza leyó en el Congreso, y en los que Silvestre hablaba de la acción política, claramente se deduce que ésta iba a la zaga, o, todo lo más, al paso mismo de los avances militares, sobre todo, de Tensaman hacia el Nekkor.

En *El Sol* hemos publicado nosotros documentos que demuestran hasta la evidencia, cómo Abd-el-Krim, no sólo no era irreducible a esos tratos, sino que acusaba que el motivo de descontento de su cabila y las limitrofes y aliadas a Beni-Urriaguel, estribaba, precisamente, en no haberse implantado de hecho el Protectorado, como en Yebala y el Garb, en no haber nombrado jueces y jefes indígenas de prestigio y haberlos substituido por elementos repudiados por las cabilas, etc., etc. Y a eso, contestábamos nosotros (el coronel Morales por orden de Silvestre), diciendo que todo eso se haría,

pero que primero era necesario ocupar militarmente algunos puntos de las regiones insométicas. ¿Insométicas...? ¿A qué? ¿A la penetración violenta, armada, de conquista...? Pues, claramente, eso no estaba muy lejos de tener hasta una justificación legal, sobre todo, cuando se pedía que se instaurase el Protectorado. ¡Ah!, pero nosotros no podíamos sujetarnos a condiciones, fueran las que fueran, y por no hacerlo... ¡fuimos a la catástrofe!

Y ahora, ¿qué se va a hacer? Han hecho armas contra nosotros, nos han infligido duro golpe, y ya no cabe más que imponerse por las armas. Ello es indudable. Y nos parece necesario. ¡Imponerse por las armas! pero no a título de castigo, sino al de necesidad absoluta, y llevando en una mano el fusil, el arma de combate; pero en la otra, el pliego de condiciones de paz, para los que opten por avenirse a aceptar el acatamiento a la organización y funcionamiento de la obra protectora!

#### Puede haber cabilas que deseen someterse

Es posible, muy posible, casi seguro, que muchas cabilas se aferren a su hostilidad armada. Pero también es posible que otras, que no están inculcadas en delitos de traición, crueldad y ensañamiento, depongan sus armas y quieran someterse, no a la dominación española, pero sí al respeto a la obligación de vivir dentro del régimen de la protección de España. Entre esas cabilas pudieran muy bien estar las de Eulad-Setut, Beni-Bu-Yagi, Beni-Said y alguna otra.

¿No cree el ministro de Estado, que en esas cabilas, donde es fácil demostrar si hubo o no acción armada contra España (entiéndase, acción de la clase de los guelays de Beni-Sicar, Beni-bu-Ifrur y Beni-bu-Gafar, o de aquellas otras de los Beni-Urragiales y Sentamanes), cabría una rápida y eficaz política, que como primer efecto tendría el de restar enemigos en el frente, y ahorrarnos operaciones militares de no escasa importancia?

Pues eso, que desde luego ha de pasar por el informe claro e inteligente del Alto Comisario, es algo que el Gobierno, y singularmente el señor González Hontoria, debe de pensar, estudiar y condicionar. Y convendría, que de ello concretamente hablase el ministro de Estado, ya que es negociación que de lleno le incumbe, porque, a nuestro entender, es un capítulo muy interesante que falta en el discurso-programa que el inteligente ministro esbozó ante el Parlamento español, para orientarle respecto a nuestros futuros planes en el Norte africano.

EL TEBIB ARRUMI

## El precio del pan

Una exposición.—El Consejo de esta tarde

Dijo hoy el ministro de Fomento a los periodistas, que la Asociación de agricultores estudia un sistema de cooperación para llegar, si no al abaratamiento del pan, por lo menos a la no elevación.

Este sistema ya se ha ensayado en Huesca, cuyo gobernador ha enviado al Sr. Maestre una exposición demostrando que el pan se vende en aquella localidad al precio de 55 céntimos el kilogramo, y que con ese precio todavía queda alguna utilidad.

El ministro espera que el plan resuelto ya le será entregado en breve por la citada Asociación de agricultores.

También manifestó el Sr. Maestre, que en breve se celebrará en la Casa de Campo una exposición de ganado.

Por último, manifestó que el Consejo de hoy se celebra a petición de él, para tratar de dos decretos que hay que prorrogar, como son el de la ley de Subsistencias, que vence el 11 de este mes, y el del aumento del 15 por 100 en las tarifas ferroviarias, que cumple asimismo el 15.

El Consejo no durará más que el tiempo necesario para exponer estos asuntos y pedir hora a Su Majestad para someterle a la firma las oportunas prórogas.

## Los asesinos del Sr. Dato

La extradición de Nicolau

BERLIN 9.—Hoy se ha recibido en el Ministerio de Negocios Extranjeros alemán, la demanda de extradición de los supuestos asesinos del Sr. Dato, Nicolau y su mujer, demanda que hace oficialmente el Gobierno español.

El detenido en Francia.—Lo que dice al juez de instrucción

PARIS 10.—Interrogado hoy por el juez de instrucción, el español detenido en Montreuil, declaró llamarse Esteban Puig Serra, haber nacido el 26 de abril de 1887 en Cornellá, provincia de Barcelona, ser soltero y de profesión mecánico.

Hecha la verificación por el servicio de identidad judicial, la diligencia no obtuvo resultado alguno.

En el momento de su detención, Puig llevaba consigo un certificado de trabajo, extendido a su nombre en idioma español.

Fue conducido al Depósito, inculcado de vagabundo y de infracción a la ley de extranjeros.

Los registros que se efectuaron en los tres domicilios, cuyas señas indicaban los documentos que le fueron encontrados, no han dado tampoco resultado.

Sin embargo, la Policía francesa, por los se-

ñalamientos que le ha facilitado la española, se afirma en su sospecha de que Puig Serra ha tenido participación directa en la muerte del señor Dato.

Se insiste en que se trata de un cómplice de Nicolau

PARIS 10.—Según *Le Petit Parisien*, la Policía francesa insiste en la sospecha de que el individuo llamado Puig Serra, conocido también por Ortiz, y que, como se sabe, fué detenido en Montreuil, es cómplice de Nicolau.

Puig Serra, al ser detenido, cayó en numerosas contradicciones cuando le interrogaron los gendarmes, y, entre otras, la de pretender ser mecánico de oficio.

Los gendarmes lograron hacerle confesar que no tiene oficio alguno.

Se le ocuparon 80 francos en moneda francesa, un billete español de 50 pesetas, varios cartuchos de pistola. Browning y una llave ganzá.

Puig Serra estaba en Francia desde junio del 20, según él.—Averiguaciones de la Policía.—Puig Serra es Ortiz

PARIS 10.—Interrogado nuevamente por la autoridad judicial el detenido español Esteban Puig Serra, sostiene que llegó a Francia en junio de 1920, y que se presentó en la Prefectura de Policía en mayo de 1921, en donde le entregaron un boletín que le permitía cumplir todas las formalidades necesarias.

Añadió que aunque estaba sin trabajo desde hace cinco días, todavía le quedaban 80 francos.

De las averiguaciones practicadas por la Policía, resulta que el detenido español, Esteban Puig Serra, habitó primero en el número 112 de la calle Ortaux, en casa de un compatriota, y que desde allí se trasladó al 46 de la Avenida de Gean Gaulés, en casa de una señora apellidada Tilly, la cual, al parecer, estaba encargada de dar albergue a los anarquistas necesitados.

En esta última casa hay retratos que penden de las paredes, de los jefes de todas las doctrinas revolucionarias. En el registro practicado allí, no se encontró ningún documento interesante.

Queda confirmado ya que el detenido no se llama Puig Serra, sino real y efectivamente Ortiz, según lo tenía señalado la Policía española.

El detenido se ha negado a designar defensor.

En el interrogatorio a que Puig Serra ha sido sometido por el juez instructor, no se ha tratado en nada, ni para nada, del asesinato del Sr. Dato.

## CASA REAL

Esta mañana acudió a despachar con Su Majestad el Rey el ministro de Instrucción pública, Sr. Silió.

A mediodía, el Rey recibió en audiencia al

obispo de Santander y a D. José Martí Oliver, con una Comisión de Barcelona.

El duque de Alba cumplimentó al Soberano. Sus Majestades los Reyes recibieron a la condesa de Medina y Torres, a la que acompañaba el marqués de Torrelaguna; a D. Rafaela Santamaría y al comandante de Estado Mayor D. Enrique Ustiano y señora.

La Reina Doña Victoria, acompañada del Príncipe de Asturias y de las Infantitas, y visitando el traje de enfermera de la Cruz Roja, estuvo almorzando en el hospital de San José y Santa Adela.

Hoy ha vestido la Corte de media gala con motivo de celebrar su cumpleaños el Infante Don Carlos.

El ministro de España en Méjico, ha telegrafiado anunciando el envío de 12.657 pesetas, que el Real Club Español de aquella capital, remite para la suscripción iniciada por la Reina a favor de los hospitales de la Cruz Roja.

El primer secretario del Senado, D. Antonio Santa Cruz, ha entregado hoy en la Intendencia de Palacio 1.473,75 pesetas del personal de Secretaría, Redacción del *Diario de Sesiones* y dependencias de la Alta Cámara, con destino a la suscripción de la Cruz Roja, y cuya suma representa un día de haber de cada uno de dichos funcionarios.

La empresa del teatro Infanta Isabel ha abierto un abono aristocrático de diez martes, y ha ofrecido a la Reina Doña Victoria la mitad de su importe para engrosar la misma suscripción.

El Rey ha enviado su pésame a la familia del ilustre filántropo ovetense, D. Fortunato Selgas, por el fallecimiento de éste.

## IDEAL ROSALES

MAGNÍFICO JARDÍN DE VERANO

LOS MEJORES PROGRAMAS DE VARIEDADES

Souper-Tango :: Café :: Restaurante

Subvencionado por el Casino

## Los estrenos

EN EL CENTRO

“¡Pasa el lobo!”

Es cada día mayor y cada día más lamentable la incompreensión del público que asiste a nuestros teatros, y, singularmente, del que asiste a los estrenos, y esa incompreensión se manifestó anoche muy claramente ante el drama de Capuana, que aplaudimos hace años en dialecto siciliano, y anoche nos ofrecían, con el título de “¡Pasa el lobo!”, Luis de los Ríos y Gutiérrez Roig.

Es evidente y perfectamente comprensible que una gran parte de ese público, casi todo él, por no tener el paladar preparado para ellas, no guste de determinadas obras dramáticas; pero no es tan fácil de comprender que ese público, protestando de esas obras, trate de impedir que las veamos los que en ello tengamos complacencia.

Las únicas razones justificativas de la protesta podrían ser las ofensas hechas al arte o a determinadas consideraciones de orden moral o social, y ninguno de esos motivos se da en obras como la de Capuana, que vimos ayer, pintura exacta de un ambiente, todo lo duro que se quiera, pero no por eso menos interesante, y cuyo reflejo escénico puede tener, además, transcendencia social.

En “¡Pasa el lobo!”, hay, efectivamente, la pintura de un caso clínico; pero lo que de él interesa al dramaturgo no es el aspecto médico, sino su relación, intensamente dramática, trágica realmente, en relación con el ambiente social, en último extremo, ese ambiente social mismo que revela persistencias medioevales contra las cuales sería necesario reaccionar mediante una intensa difusión de la cultura.

Reflejar ese ambiente y pintar con seria intensidad y cálido color las figuras que en él se mueven, y cuyas acciones por él determinadas es una labor artística, y cuando, además, está bien realizada, como en el drama de Capuana, merece aplauso, y por lo menos respeto; el teatro, de otra manera, quedaría reducido a lo que llaman algunos «comedias de the», género inventado para delección de espíritus superficiales.

“¡Pasa el lobo!”, además, está puesto en castellano limpio y dramático, digno de encomio, y en la interpretación tiene un acierto pleno la señora Vila, no obstante las dificultades de su papel, y, con ella, deben compartir los elogios Borrás y Daví, que aún los merecería más si no limitara a su maestro.

Por fortuna, el público, que se impacientó un instante, reaccionó pronto y aplaudió como debía. “¡Pasa el lobo!” es digna de figurar en el repertorio de Borrás y sus huestes.

Alejandro MIQUIS

## MINISTERIOS

ESTADO

En el Ministerio de Estado manifestaron que con destino a la suscripción abierta por Su Majestad la Reina a favor de nuestros heridos de África, se han recibido 7.397 francos, importe de una función y recaudación organizadas por españoles residentes en Rabat.

## INSTRUCCIÓN PÚBLICA

Seguendo las indicaciones de una acertada moción de la nueva Comisión permanente del Consejo de Instrucción pública, la Dirección general de Primera enseñanza ha dictado una orden al amparo de las sustituciones, ordenando a los inspectores de Primera enseñanza, y a los jefes de las Secciones administrativas que, en un plazo breve, den cuenta a la Superioridad de aquellos maestros que, estando sustituidos, desempeñen cargos públicos o privados, para resolver como en cada caso proceda.

## HACIENDA

Esta mañana dijo el ministro de Hacienda que por conducto de nuestros embajadores se tienen noticias del buen efecto que en el extranjero había causado el resultado de la extracción de Obligaciones del Tesoro 5 por 100, y que coincide con estas noticias el alza que nuestra moneda ha experimentado en estos últimos días en los mercados extranjeros.

## GRACIA Y JUSTICIA

Jueces de primera instancia

Han sido nombrados: Abogado fiscal de Alicante, D. Luis Felipe Mena, que era juez de Alcaraz. Juez de primera instancia de Alcaraz, don Diego José Gómez del Campillo. Idem de Daimiel, D. José Morejón Castro, que lo era de Viana del Bollo. Idem de Viana del Bollo, D. José Alonso Carro, que servía el de Daimiel.

Vicesecretarios y forenses

Por traslación han sido nombrados: De Bilbao, D. Dionisio Bombín, y de Murcia, D. Francisco González Conejero. Médico forense interino de la prisión y Juzgado de instrucción de Solsona, D. Agustín Solé.

Procuradores

Se ha designado para formar parte del Tribunal de exámenes de procuradores de la Audiencia de Granada a D. Juan Carreras y Arana, catedrático de Derecho de aquella Universidad.

Subvenciones

Se han concedido por este Ministerio subvenciones de 3.000 pesetas, para las Escuelas Salesianas de San José, de Alicante, y para el Patronato de Niños Desamparados, de Valladolid, y otra de 2.000 pesetas para la Comunidad de religiosas salesianas, de Alicante.

Creación de curatos

Por Real orden se han creado una parroquia de término en Marguma (diócesis de Vitoria) y un curato rural en Rienda (diócesis de Sigüenza).

También han sido creadas una coadjutoría en cada una de las parroquias de Peque (diócesis de Astorga), Campello (diócesis de Orihuela) y villa de la Estrada (diócesis de Santiago).

## NOTICIAS

Con motivo de la Fiesta de la Paz y de la Victoria, «La Unión de Ex Combatientes Franceses y Belgas» celebrará el viernes 11 de noviembre, a las diez de la mañana, una ceremonia religiosa en la iglesia de San Luis de los Franceses, en sufragio de las almas de los muertos en la gran guerra.

Movidos por un sentimiento delicado, los ex combatientes harán una cuestación en beneficio de los heridos españoles en Marruecos, durante esta ceremonia.

El aniversario del Armisticio será conmemorado en el Hotel Ritz, en la noche del mismo día, a las nueve, con un gran banquete seguido de baile, que reunirá las colonias francesa y belga.

## LA BOLSA

Cotización de 10 de noviembre

BOLSA DE MADRID

4 por 100 interior: Serie F, 67,00.—C, 67,20.—A, 67,70.—Fin de mes, 00,00.  
4 por 100 exterior: Serie F, 82,25.—C, 82,75.—A, 83,10.  
4 por 100 amortizable: Serie B, 00,00.—C, 87,00.—A, 87,00.  
5 por 100 amortizable 1910: Serie F, 91,75.—C, 91,75.—A, 92,75.  
5 por 100 amortizable 1917: Serie F, 00,00.—C, 92,00.—A, 92,25.  
Cédulas hipotecarias: 4 por 100, 87,00.—5 por 100, 00,00.

Ayuntamiento de Madrid: Expropiación interior, 5 por 100, 89,00.—Villa Madrid 1918, 5 por 100, 83,00. Obras, 4 1/2 por 100, 00,00.

Acciones: Banco de España, 500,00.—Idem id. (bonos), 290,00.—Banco Hipotecario, 241,00.—Banco Hispano-Americano, 175,00.—Banco Español de Crédito, 128,00.—Banco Español del Río de la Plata, 250,00.—Compañía de Tabacos, 000,00.—Explosivos, 295,00.—Azucareras preferentes, 61,50.—Idem ordinarias, 00,00.—Altos Hornos de Vizcaya, 000,00.—Duro-Felguera, 00,00.—Madrid, Zaragoza y Alicante, 269,00.—Norte de España, 265,00.—Riotinto (obligaciones), 99,50.

Moneda extranjera: Francos, 51,55.—Libras, 28,05. Dólares, 7,09.—Marcos, 2,85.—Escudos portugueses, 0,70.

BOLSA DE BILBAO

Altos Hornos, 100,00.—Felguera, 48,00.—Explosivos, 290,00.—Resineras, 279,00.—Papelera, 000,00.—Norte de España: 000,00.—Banco de Bilbao, 1.625,00.—Río de la Plata, 252,00.—Díctido, 000,00.—Caja, 00,00.—Banco de Vizcaya, 875,00.—Bascónia, 000,00.—Banco de Aznar, 0.000,00.—Nervión, 000,00.—Unión Marítima, 000,00.—Vascongada de Navegación, 000,00.—Robla, 000,00.—Guipuzcoana, 000,00.—M. Bilbao, 00,00.—Mudanca, 000,00.—Izarra, 000,00.—Iberia, 00,00.—Francos, 00,00.

BOLSA DE PARÍS

Exterior, 157,25.—Nortes, 000,00.—Alicantes, 510,00.—Libras, 54,355.—Pesetas, 193,75.—Dólares, 13,74.—Francos suizos, 259,00.—Pesos oro argentino, 000,00.—Libras, 55,30.—Coronas suecas, 316,00.—Coronas noruegas, 192,75.

BOLSA DE LONDRES

Exterior, 000,00.—Consolidados, 000,00.—Francos, 54,25.—Idem suizos, 20,875.—Florines, 11,575.—Dólares, 3,5487.—Libras, 95,37.—Pesetas, 28,10.—Marcos, 1,050.

Ayuntamiento de Madrid



# LOS SUCECOS DE MARRUECOS

## Informes oficiales

### Parte oficial de anoche

Según participa el Alto Comisario, las novedades ocurridas en Melilla desde su telegrama de ayer son las siguientes:  
Se han presentado los soldados prisioneros José Carrascosa Teferal, del regimiento de Melilla, en el Zoco el Had, e Ildefonso García Camidista y Francisco Herra Hernández, del regimiento de África, en el Zoco El Arbáa.  
En los territorios de Ceuta y Tetuán no ha ocurrido novedad.  
La columna del coronel Castro, desde Uad Laud, y la de Dar-Akomba, han realizado una marcha de confronta, recorriendo el camino de Xauen sin ser hostilizados, a pesar de la naturaleza del terreno y hostilidad reciente de sus habitantes, dando ello una sensación de tranquilidad satisfactoria.  
En el territorio de Larache, sin novedad.

## Informes directos

(Información de nuestro corresponsal)

### De Melilla

Nuestros artilleros desmontan dos cañones moros.—El desaliento entre el enemigo.—Más bajas del último combate

MELILLA 9.—Durante el combate librado últimamente en Ignerman, una de las granadas de los cañones enemigos fué a estallar en el lugar donde se hallaban el teniente coronel Núñez de Prado y el capitán Lacasa, los cuales resultaron ilesos.

Nuestros artilleros no tardaron en descubrir que los cañones de los rebeldes eran dos y que estaban emplazados en unos elevados montecillos de Sidi Mesand.

Transmitidas órdenes por el comandante general a la artillería pesada, que manda el coronel Julián, las baterías abrieron fuego contra los emplazamientos rebeldes y consiguieron desmontarlos.

La víspera de la operación, los rebeldes repartieron 5.000 fusiles, y comprendiendo lo inútil de su resistencia, se dedicaron a hostilizar a las fuerzas que fortificaban las posiciones.

Aunque muchos aseguran que los moros se concentran en Ras Medua y que harán de esta posición el punto de resistencia, la creencia más generalizada es que los harqueños se retiran desalentados.

Víctimas de las heridas recibidas en el último combate, han fallecido el capitán del regimiento de Extremadura Sr. Méndez, el cabo de Artillería Milano Villanueva García y el soldado del Tercio Joaquín González Almansa.

Ha ingresado en el hospital de la Cruz Roja el teniente de la Policía indígena D. Alfredo Erguibia, herido dos veces en el brazo derecho.

Se ha comprobado que durante la evacuación de Zeluán fué asesinado el teniente D. Juan Luis Demaria, hijo del comandante de Marina de Melilla.

Varias noticias.—Una carta del general Navarro

MELILLA 9.—La Junta central de donativos, que preside el general Fresneda, ha comenzado el reparto de los libros que se han recibido para los hospitales.

De Madrid ha regresado el comandante de Estado Mayor Sr. Beigbeder, ayudante del Alto Comisario.

Del análisis hecho de las aguas de Taxuda resulta que están contaminadas.

Se ha encargado de la dirección del segundo grupo de hospitales el coronel médico Sr. García Julián.

La Comandancia general se ha incautado del Círculo de Unión y Recreo para establecer un depósito de medicamentos para todo el territorio.

Se ha abierto juicio contradictorio para la concesión de la cruz laureada de San Fernando al teniente del regimiento de Ceriñola, escritor D. Leopoldo Aguilar de Mera, muerto gloriosamente en la posición de Sidi-Dris.

Se proyecta establecer un hospital de clasificación en la plaza, y otro en el poblado de Nador.

El general Navarro ha dirigido desde Axdir una carta al hermano del capellán del regimiento de Alcántara, núm. 14.

En ella le dice que ignora la suerte que corrió su hermano D. José, pero que durante el asedio de Monte Arruit, su conducta fué ejemplar y muy elogiada por todos.

Mosírore incansable en prodigar los consuelos de la religión, ayudó a muchos a bien morir y dió tierra a los muertos, desdenando el fuego de cañón de los rebeldes.

Después de la evacuación ignora su paradero.

Sin novedad.—Heridos que mejoran.—El estado del Alto Comisario.—Entierro de un oficial

MELILLA 9.—El día ha transcurrido sin novedad en las posiciones avanzadas, habiéndose efectuado los convoyes sin la menor hostilidad.

Sólo se registró algún «paqueo» en Monte Arruit e Ignerman.

Los heridos del combate de Maali mejoran; sólo se ha agravado, temiendo por su vida, el teniente del cuartel de Ingenieros Sr. Alafont.

El Alto Comisario se encuentra más aliviado del catarro que padece, y ya ha salido de sus habitaciones para despachar con el Estado Mayor.

Terminado el carboneo y la aguada, ha vuelto a entrar en el muelle de Becerra el cazatorpedero «Bustamante», que se halla aquí para comisiones y servicios urgentes.

El aviso «Giralda» ha atracado al muelle Villanueva.

En el cementerio de la Purísima Concepción se ha dado sepultura esta tarde al teniente del regimiento de África D. Ignacio García.

Los que solicitan el perdón.—Bombarderos aéreos.—Un accidente desgraciado

MELILLA 9.—Hoy, con motivo de celebrarse zoco en Arkeman, fué muy numerosa la concurrencia de indígenas de Quebdana.

Los que han solicitado se les conceda el perdón se someten de antemano a todas las condiciones que se les impongan, por duras que sean.

Hacen constar que los indígenas de aquella región no intervinieron en las matanzas de Nador, Segangan, Zeluán y Monte Arruit, y presentan como testimonio de su conducta el caso de que en la cabila de Quebdana no fué asesinado ningún español. A todos se les permitió que se retirasen a Melilla sin hostilizarlos.

Añaden que, si algunos saquearon el poblado del Zafo, los han señalado ya para que sufran el castigo, que esperan no alcance a toda la cabila, ya que ésta no se solidarizó con las otras cabilas ni facilitó gente a las harcas rebeldes.

Las escuadrillas de aviación han bombardeado intensamente las barrancadas del macizo del Uixan, de donde los moros retiran con toda rapidez los enseres domésticos y las cosechas.

En el aeródromo de Nador un aparato tripulado por el teniente Orcasitas, que se hallaba probando el motor de un aeroplano, tuvo la desgracia de tropezar con una rueda al soldado del batallón de Sicilia, que con su compañía se hallaba arreglando el campo de aterrizaje.

El infeliz soldado resultó con la fractura de la base del cráneo.

El teniente Orcasitas se arrojó del aparato y condujo al soldado al hospital de urgencia para su cura.

La herida se considera mortal.

### De Tetuán

Los que disparaban los cañones moros

CEUTA 9.—En las últimas operaciones realizadas en Gomara para romper el asedio de la harca de Abd-el Krim, cayó en poder del coronel Castro Girona un alemán desertor de la Legión francesa.

Se ha comprobado que éste y un moro eran los dos artilleros que disparaban los cañones de la harca.

El alemán está encarcelado en el Hacho.

### De Larache

El batallón de la Victoria

LARACHE 9.—El batallón expedicionario de la Victoria salió esta mañana con dirección al campamento avanzado de Nuader.

## Noticias varias

Anticipos de pagas a las clases y soldados indígenas

El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra publica una Real orden en que se dispone que por los comandantes generales de Marruecos, previo informe de los jefes respectivos, pueda concederse el anticipo de una o dos pagas a los cabos y soldados indígenas casados, siempre que sea para atender a las perentorias obligaciones de familia, precisamente del fondo de material de sus Cuerpos, conforme a lo dispuesto en la Real orden de 25 de junio de 1919. Los descuentos para reintegrarse las Cajas de las cantidades anticipadas se harán en la forma reglamentaria, siendo de cuenta y riesgo de dichas unidades los descubiertos que puedan dejar los individuos que sean baja definitiva.

La Reina Cristina, en el Hospital Militar

Su Majestad la Reina Doña Cristina visitó ayer tarde el Hospital Militar de Carabanchel, en cuyas salas conversó detenidamente con los heridos, interesándose por su estado.

Cuarenta y cinco de éstos, procedentes de la zona oriental, han sido dados de alta.

Paso por Madrid de trenes-hospitales

Ayer, a la una cuarenta de la tarde, llegó a la estación del Mediodía un tren-hospital, conduciendo gran número de enfermos y heridos procedentes de África.

Poco después entró el convoy por la línea de circunvalación y siguió por el Norte con dirección a Segovia, donde serán hospitalizados.

Por la noche, a las siete, llegó otro tren, que dejó en Madrid 27 enfermos.

Con los restantes continuará para Valladolid a las cinco veinte de la madrugada.

Esta tarde, a las dos y veinte, es esperado otro tren-hospital, que continuará su viaje a Alcalá y Guadalajara.

Tómbola benéfica.—Por los hospitales de la Cruz Roja

Como complemento de la fiesta de la plaza de toros, se organiza una tómbola para obtener nuevos recursos con la rifa de valiosos objetos regalados por comerciantes y artistas que no pudieron contribuir directamente y en la proporción que deseaban a la iniciativa laudable de la marquesa de la Corona.

Los objetos, tanto del comercio como de particulares, indicando el nombre del donante, y a ser posible, el precio del regalo, para formar las listas comitivas que se han de publicar, deben ser enviados lo antes posible al domicilio de la excelentísima señora marquesa de la Corona, Alcalá, 104.

### Las bajas del Tercio

Véase la lista de los oficiales de la Legión fallecidos peleando en las acciones de la última campaña: Capitanes D. Pompilio Martínez Zaldivar y D. Eduardo Covo Gómez; tenientes don Manuel Torres Menéndez, D. Miguel Valero Marzo, D. Eduardo Aguila Jiménez, D. Juan Ochoa Olava, D. Martín Penche Martínez, don Joaquín Moore de Pedro; alféreces D. Antonio Rodrigo Cifuentes, D. Julio Argüello Braje, D. Carlos García Fernández, D. Enrique Agudá. Total de oficiales de la Legión muertos, 12.

Los Legionarios que han caído para no levantarse más, son 163. En junto, 175.

Los heridos son: Teniente coronel D. José Millán Astray; capitanes D. Pablo Arredondo Acuña, D. Antonio Alcubilla Pérez, D. Joaquín Ortiz de Zárate, D. Francisco Franco Salgado, D. Eduardo Malagón Pardo, D. Pedro Jareño; Sres. Gascón, Peñarredonda, Pérez Tajeco; tenientes D. Joaquín Ríos Capapé, D. Rafael Montero Bosch, D. Toribio Marco Jimeno, D. Emilio Pérez Mercader, D. Pedro Echevarría Esquivel, D. Gabriel Navarrete, D. Bernardo Salgado, D. Fernando Villalba Rubio, D. José Calvacho Petano, D. Sebastián Vila Olario, D. Rafael Montero Bosch, don Juan Sanz Prieto, D. Francisco Urzáiz Guzmán, D. Federico de la Cruz; Sres. Dalías, Rubio, Ruiz Casaux, Menéndez, Pérez Moreno y Montes García; alféreces D. Carlos España Gutiérrez, D. Juan Cisneros Carranza, don José Manso Baquer, D. Juan Moneo Díaz; señores Fuentes Cascajares, Cejudo Belmonte, Compagny, Bannasar, Revuelta. Total de jefes y oficiales heridos, 39. Legionarios heridos, 715. Las bajas, pues, han sido en la Legión, hasta ahora, 929.

## Los heridos y enfermos de la campaña

### Hospitalizados en Málaga

MÁLAGA 9.—A las nueve de la mañana desembarcaron del «Alicante» los siguientes enfermos y heridos, que han quedado hospitalizados en Málaga:

Húsares de la Princesa: Sargento Rafael Casado Muñoz, cabo José Redondo Rosell, soldados Raimundo Gómez Martiarenas, Manuel Moreno Ruiz y Severino Campesinos Mezquita.

Húsares de Pavía: Soldados Manuel López Prieto y Antonio Fernández López.

Garcillano: Soldados Manuel Diego Trueba y Basilio González Santa Coloma.

Sicilia: Soldados Elías Aizpuru Suruturua, José Treo Custodio y Martín Malferia Hernández, y cabo Manuel Figueras Andrés.

Regimiento de Ferrocarriles: Soldado Tomás Ugarte Larrañaga.

Guipúzcoa: Soldado Juan Adell Adell.

Triviño: Soldado Francisco Font Brumet.

Albuera: Soldado Antonio Juan Hernández.

Melilla: Soldado José González Álvarez.

Castilla: Soldado Pedro Villa Ramírez.

Alava: Soldados Constantino Antón Antón, Rafael Haro Mejías, José Luque Vivar y Lázaro Cánovas Arias, y cabo Gerardo Fernando Garrido.

Borbón: Sargento Luis Blasco Borregueros y soldados Pedro López Harranz, Juan Sánchez Lucena, Francisco Rodríguez Pérez y Antonio Romero Bermúdez.

Segunda Comandancia de Intendencia: Soldado Isidro Milobre Navas.

San Fernando: Soldado Francisco Delfín Villa.

Otumba: Soldado Antonio Fernández Torres. San Marcial: Soldados Porfirio Palafín Díaz y Fabriciano Díaz González.

Cuarto ligero: Soldado Alfonso González García.

África: Soldados Eleuterio Madraza, Abel Rodríguez y Gabriel Franca Castrop.

Infantería Alcántara: Soldado José Foll Valls.

Quinto ligero: Soldado Miguel Estrada Belguer.

Valencia: Soldado Rafael Benzanilla Obregón.

Gravelinas: Soldados Benito Cruz Alvarado e Isidro Sánchez Sánchez.

Extremadura: Soldado Andrés Soler Pérez.

Córdoba: Soldado Fernando Conde López.

Wad-Rás: Soldado Juan Bautista Burano.

Segovia: Soldado Pedro Morgado Rosado.

Primero de Zapadores: Cabo Gregorio Aspiazú y Antonio Arén.

Artillería a caballo: Soldados Santiago Beruete Arruqueros, Domingo Echandi Ortondo y Cristino Domingo.

Segundo de Montaña: Benigno Zuloaga Sierrosca y cabo Jesús Martínez Aragón.

Granada: Soldados Juan Fernández Crespo y Cayetano Sánchez Lozano.

España: Soldados Juan García Grijalba Abel, Andrés Ortiz, Francisco Jiménez Merino, Francisco Castelló Perea, José César Luque, Francisco Pérez Ramos, José Villalba González, Antonio Córdoba Arjona, Juan Ropero Borredo, José Ramírez Gallardo, Salvador Tello Martín, Francisco Liñán Granados, José Lara Cobos, Salvador Lucena Márquez, Juan Ruiz Peña, Francisco García Pavón, Miguel Martín Guerra, Diego Domínguez Fernández, Juan Machuca Montesinos, Pedro Castillo Durán, Juan Florido Durán, Francisco López España, Diego Alba Pascual y José Ruiz Martín; cabos Francisco Castelleros Castilleros, Eloy Rosillo Navas y Joaquín Gálvez Fernández.

Tercero de Zapadores: Soldado Miguel Carmona Montenegro.

Infantería Princesa: Soldados Antonio Velasco Martín, Andrés García Álvarez y Antonio Hernández Escobar.

A bordo del «Alicante» quedan 89 soldados, que saldrán mañana, en un tren-hospital, para Alcalá y Guadalajara.

A veintinueve soldados de diferentes Cuerpos, llegados también en el «Alicante», se les concedió licencia de quince días para restablecerse en sus casas.

Hospitalizados en Orihuela

ALICANTE 9.—En el hospital de sangre instalado en los locales del Centro obrero católico, han sido hospitalizados los siguientes heridos:

Regimiento ligero de Artillería: Faustino Ruiz; Artillería pesada: Bernardino Acosta Poveda y Manuel López Zabala; Artillería de Montaña: Vicente Domingo Tauler y Domingo Ochoa Fernández; Sanidad Militar: Manuel

Sánchez Arroyo; Telégrafos: Eulogio Gil González; Zapadores minadores: Manuel Gómez de la Rosa; Toledo: Vicente Tomás Carmen y Mateo Crespo Castro; Valladolid: Justo Tejero Ortiz; Albuera: Manuel Cuéllar Fuster; Almanza: Pedro Herrero Inglés; Zaragoza: Gonzalo Pando Rivero y Mannel Castañón Samares; España: Antonio Díez de los Ríos Rodríguez.

Extremadura: Gerardo Egea Salón, Araceli Mateo González y Adolfo García Segura; Isabel II: Joaquín Florida González; Princesa: Joaquín Llopis Sirvent, Antonio Pérez Rodríguez Navarro y Joaquín Freire Mosquera; Granada: José Simba Otero, Manuel Varela Dariba y Jesús Blanco Otero; Zaragoza: cabo Manuel Álvarez Rodríguez; Alava: Francisco Montalbán Martínez y Manuel Pérez Celdrán; Guipúzcoa: Juan Peña Galiano; Sevilla: Arturo Ferrer Escudero; Cazadores de las Navas: Reyes Pavón y Angel Pereda Varona; Húsares de Pavía: Angel Río.

### Expedición de soldados enfermos

BADAJOS 9.—Han llegado los siguientes soldados enfermos:

Victoriano Ortega, del regimiento de Aragón; Santiago Tierra, de Cazadores de Talavera; Máximo Cobacho, de Cazadores de Madrid; Feliciano Navarria y Juan Casero, de la Comandancia de Ingenieros de Ceuta; Bautista Puertos, Sebastián Balbán y Máximo Gómez, de Infantería de Ceuta; Emilio Sánchez Cepeda, Francisco Cerrillo e Isidoro Santos, del regimiento de Borbón.

Pedro Cañas Cabra, del de Murcia; José Fernández Tierra, del de Cantabria; cabo Gabino Ibarrena, del de San Quintín; Anselmo Orense, del del Príncipe; cabo Angel Heras Arbot, de Cazadores de Alcántara; Jesús Martínez Querdo, de la Intendencia de Ceuta; Antonio Fernández Madrid, Angel Pedraza y José Vélez, del regimiento de la Lealtad; Bernardino Fuente, del de la Princesa.

Julián Crespo, del de Saboya; José García Valdemoro, Luis Cebolla y Rogelio Sáenz, del de Murcia; Francisco Moll y Jesús Cano, del de San Quintín; Francisco Blanco, Julio Gómez y Adolfo Martín, de Cazadores de Talavera; Rafael Martínez Sorda, de Ingenieros de Ceuta; Daniel Martín, de la Comandancia de Ceuta; Jacinto Luján, Luis Álvarez, Segundo Calderón, Antonio Blanco, Mannel Cruz, Roberto Moret y Manuel Romero, del regimiento del Serralle.

Elías Muller y Antonio Galán, de Cazadores de Barbastro; Antonio Carbayo, de Cazadores de Talavera; Antonio Góngora, Alfredo García y Mario San José, de Artillería de Ceuta; Emilio Guerrero, Simón Pizarro, Fernando López Cullera, José Palomar y Manuel Álvarez Vigo, del regimiento de Alcántara.

### Muerte del teniente Otero-Cossío

BARCELONA 10.—Se han recibido noticias del combate librado ayer en Melilla, en el que tomaron parte fuerzas del cuarto regimiento de Zapadores minadores.

En dicho combate pereció gloriosamente el teniente del citado Cuerpo D. Fernando Otero-Cossío y León, hijo del teniente coronel del mismo regimiento.

El teniente Sr. Otero-Cossío había salido este año de la Academia de Ingenieros.

En el mismo combate murió un cabo y resultaron heridos D. Salvador Alafonts, y seis soldados del cuarto de Zapadores minadores.

Para el aeroplano «Alfonso X el Sabio»

CIUDAD REAL 10.—A la cifra de 40.000 pesetas asciende la suscripción iniciada para adquirir el aeroplano que esta capital regala al Ejército combatiente.

Se le impondrá el nombre de «Alfonso X el Sabio», y será entregado a Guerra en la segunda quincena del actual mes, siendo madrina del mismo, la marquesa de la Viesca.

### Sufragios por el alma de un héroe

TOLEDO 10.—En sufragio del alma del alférez del Tercio de voluntarios D. Enrique Aguiló López, muerto gloriosamente en el combate de Taxuda, se han celebrado hoy solemnes funerales.

Al acto asistieron las autoridades y numerosos amigos de la familia del heroico alférez.

### El capitán Gascón, herido

ZARAGOZA 9.—Ha llegado de Marruecos el capitán del Tercio de voluntarios D. Miguel Gascón, quien se batió heroicamente al frente de sus legionarios en el poblado de Kaseras, resultando herido en un hombro.

El citado oficial, que viene a reponerse, es viciadísimo.

### Algeciras, reclama

ALGECIRAS 10.—La patriótica población se halla extrañadísima porque no se haya ordenado que vengan a ella enfermos y heridos de África, a pesar de los esfuerzos realizados por todos desde los primeros momentos, prueba de ello que se cuenta con un hospital dotado con camas nuevas y con todos los servicios necesarios, lo cual causa todavía mayor extrañeza.

Los obreros de la Maestranza ante la guerra

SEVILLA 10.—Los obreros de la Maestranza de Artillería enviarán mensualmente al Infante Don Carlos un donativo de 108 pesetas con el mismo objeto.

### Donativos a los soldados de El Ferrol

EL FERROL 9.—La Cruz Roja ha enviado importantes donativos, destinados a la higiene de los soldados expedicionarios del regimiento de El Ferrol.

Varias damas cubanas han remitido 1.000 medallas del Cristo de Limpia a dichos soldados, de ellas 30 de plata para los jefes y oficiales.

Donativo de Gijón al batallón de Tarragona

GIJÓN 9.—El Municipio, en su sesión de ayer, acordó iniciar una suscripción, encabezada,







## El conde de Romanones sigue indispuerto

Nuestro ilustre amigo y jefe, el señor conde de Romanones, continúa indispuerto. La afección catarral que padece, lejos de mejorar, en la noche última ha seguido avanzando, hasta el extremo de que hoy no ha podido el enfermo abandonar el lecho y, por prescripción facultativa, se ha impedido a sus más íntimos amigos llegar hasta él.

Por fortuna, el estado del enfermo no reviste gravedad, si bien se encuentra verdaderamente molesto.

Las palabras para ciertos comentaristas.

El afán de ver en todo la mano de la política, ha llevado a algunos colegas a ser injustos y publicar comentarios poco piadosos con motivo de la indisposición del conde de Romanones.

La casa de éste siempre estuvo abierta para los periodistas. Si los que han creído ver en la ausencia del conde de Romanones del Congreso un pretexto político más que una causa de imposibilidad física, se hubieran tomado el trabajo de honrarle con su visita, seguramente que no habrían cometido el error de hacer aparecer ante la opinión pública a un hombre realmente frito de salud, como amparado en una cómoda ficción.

Es realmente incomprensible cómo a la hora de ahora exista todavía quien crea en la eficacia de ciertos procedimientos, y más incomprensible que, si esto se sospecha, no se busque, antes de decirlo al público, la fácil y necesaria comprobación.

¡Lástima grande que los que tales especies echan a volar, no puedan, en beneficio de los intereses que dicen resultar perjudicados por la enfermedad de los hombres públicos, hacer una permuta con los enfermos! Porque... ¡juro les estaría mal, para curarlos de su ligereza, un catarrito febril de esos que hurtan el descanso y quebrantan las fuerzas del más vigoroso! Sin que se lo desemos... ¡bien estaría que en cabeza propia supieran lo que va de una ficción a una inoportuna y muy molesta realidad!

## EL PARLAMENTO

### Senado

10 NOVIEMBRE

A las cuatro abre la sesión el Sr. Sánchez de Toca.

En el banco azul el ministro de Fomento.

RUEGOS Y PREGUNTAS

El Sr. DOMINE dirige un ruego al ministro de Estado, sobre lo que él llama balanza-exportación de productos agrícolas.

El ministro de FOMENTO le contesta favorablemente.

El Sr. GARCIA VAQUERO se adhiere al ruego anterior.

El marqués de la HERMIDA a propósito de subsistencias, clama contra la jornada de ocho horas, que ya ha sido abandonada por todos los pueblos de Europa ante la necesidad de intensificar la producción. A propósito de esto, se ocupa del aceite, de su exportación y de los precios de venta.

El Sr. ECHEVARRIA aclara algo de lo expuesto por el anterior orador, y se ocupa de la exportación de la hoja de lata y de los coeficientes de imposición, interviniendo en varias ocasiones el marqués de la HERMIDA, con el que sostiene un verdadero diálogo, pero sin conseguir ponerse de acuerdo.

El marqués de SANTA MARIA se ocupa de la ruptura de relaciones con Francia en materia arancelaria.

El ministro de FOMENTO le contesta ofreciendo transmitir ciertos documentos que aquél tiene reclamados.

El Sr. FABIE exhibe una porción de telegrafos de las Asociaciones agrícolas de Levante, en que solicitan que se llegue a un arreglo con el Arancel que permita la importación de sus productos.

Se ocupa de la prohibición de importar trigo extranjero, lo que beneficiará en definitiva a los harineros.

El Sr. LA ROSA defiende la industria conservera, quejándose de que no se les facilita hojalata para sus envases. (El Sr. ECHEVARRIA pide la palabra) y porque se dedicaban a fabricar con esa hojalata productos para los aliados.

Dice que en un bote de pimientos, el contenido vale cinco céntimos y el envase setenta y cinco, y todavía se nos ponen trabas para que al exportar nos devuelvan los derechos que pagamos al importar la hojalata.

El Sr. FABIE: ¡Pero si ya no se usan los envases de hojalata!

ORDEN DEL DÍA

Se aprueba el acta y pasa el Senado a reunirse en Secciones.

## Congreso

10 NOVIEMBRE

A las tres y media abre la sesión el Sr. Sánchez Guerra.

Escasa animación en tribunas y escaños.

En el banco azul los ministros de Hacienda y Trabajo.

Es leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Continúa la interpelación del Sr. Torras acerca de la situación del Banco de Barcelona.

El Sr. TORRAS reanuda su discurso de rectificación, negando que, como dijo hace algu-

nas sesiones el ministro de Gracia y Justicia, su intervención pueda redundar en perjuicio de los accionistas del Banco.

Asegura que no se va a la declaración de prueba para sostener en su impunidad a los consejeros.

Una prueba de la mala fe con que el Banco ha procedido, es el hecho de haber presentado tres balances distintos con sus cifras de Activo y Pasivo.

El Banco acaba de suscribir 20 millones de pesetas en la última emisión de Obligaciones del Tesoro, lo cual puede causar una bien justificada alarma entre los accionistas, por considerar que el asunto no podrá resolverse por lo menos hasta dentro de tres meses, que es cuando comenzarán a cobrarse dichas Obligaciones.

Pide que el Gobierno intervenga como parte en la querrela criminal presentada por los acreedores del Banco con motivo de la suspensión de pagos, y termina preguntándole igualmente las medidas que ha tomado para que el Banco de Barcelona pueda cancelar su deuda para con el de España.

El ministro de HACIENDA comienza explicando su tardanza en intervenir en este debate.

Manifiesta que antes que nada tiene que rectificar algunos puntos.

Uno de ellos es el de negar terminantemente todo carácter político a esta cuestión.

Asegura a este respecto que ninguno de los individuos de la Lliga pertenece ni ha pertenecido al Consejo del Banco de Barcelona.

Igualmente niega todo vínculo personal ni dicha entidad. Unicamente, los exclusivamente profesionales, que con motivo de sus dos intervenciones en el asunto, ha contraído durante el desarrollo de este asunto.

Recuerda las causas originantes de la situación a que hubo de llegar el Banco de Barcelona, producida, al igual que en todos los países, por la universal crisis económica que a raíz de la guerra estalló en todas partes.

Explica cómo con el concurso de varios banqueros de Barcelona consiguió consolidarse la difícil situación en que un día vióse el Banco de Tarrasa.

En cuanto al de Barcelona, afirma que él se ofreció a intermediar en el asunto, realizando gestiones cerca del de España. Sin embargo, llegó un momento en que el socorro de éste, por sí solo, era insuficiente. El pánico que ocasionó la suspensión de pagos, no provenía solamente de Cataluña, ni de España, sino principalmente del extranjero, de donde llegaron simultáneamente avisos al Banco retirando grandes depósitos.

Pregunta a la Cámara si cree un delito de lesa Patria el que un Gobierno acuda con su aval a conjurar una verdadera catástrofe.

Esto lo han hecho, en diferentes ocasiones, todos los Gobiernos de todas las naciones del mundo.

(Toma asiento en el banco azul el presidente del Consejo.)

Signe explicando luego su intervención en el asunto y exponiendo detalladamente su gestión personal, de la que asegura hallarse completamente satisfecho.

Se le censura—añade—que yo haya dictado dos Reales órdenes en beneficio del Banco de Barcelona, cuando en realidad éstas estaban inspiradas en interés de sus acreedores.

Aquí se ha pedido una relación de las operaciones en que el Banco de España ha dado su aval al de Barcelona y a otro, y el Banco de España ha contestado que no podía dar esa relación más que por virtud de un mandamiento judicial.

El conjunto total de las operaciones realizadas por el Banco de España con el de Barcelona, asciende a 67.607.000 pesetas, y en la actualidad quedan pendientes 43.853.000 pesetas. Con otros Bancos, la Sucursal del de España en Barcelona asciende a 87.790.000 pesetas, quedando en resto de 42.593.000. En conjunto se han realizado operaciones por valor de 255 millones, quedando en la actualidad pendientes 86 millones.

Yo no he tratado nunca de defender a los consejeros del Banco de Barcelona, y si creéis que debe terminar la política de aval, terminará en el acto.

Todos los consejeros del Banco de Barcelona pecaron: unos por exceso y otros por omisión. El Banco, que había gozado de un gran prestigio durante la guerra, aprovechó esta situación para crearse una sana cartera de rentas. Vino la guerra, y con aplauso de todo el mundo, el Banco de Barcelona se modernizó. Sin embargo, aunque cambió de actuación no cambió de personas.

O habréis de declarar ilícitas las operaciones de préstamo sobre mercancías, o tendréis que reconocer que ellas ofrecen un gran riesgo, y que el Banco que las realice hallárase expuesto a grandes quebrantos.

No es cierto que la plaza de Barcelona, al sobrevenir esta crisis, fuera una plaza insolvente que tuviera que acudir al préstamo del Banco de España. En el año de 1919 la sucursal del Banco de Barcelona había mandado a la central 237 millones.

La Banca de Barcelona, por otra parte, no ha recibido una sola ayuda del Banco de emisión.

Termina rogando a los diputados que intervienen en esta discusión, cuáles son las pretensiones y las concreciones de ellas.

Rectifica el Sr. BALPARDIA manifestando su extrañeza porque no se haya facilitado al Parlamento la relación de las operaciones a que el Banco de España ha prestado su aval.

Expone su opinión de que el aval prestado por el Banco de España no ha debido llevarse a cabo sólo por indicación y deseo del ministro de Hacienda, sino que para concederlo debiera haber sido autorizado por el Parlamento.

Después de haber oído el criterio del ministro de Hacienda sobre política económica—añade—, estoy autorizado por mi propia conciencia para lamentarme de que la economía nacional se halle en tales manos.

Asegura que la intervención del Sr. Cambó ha sido exclusivamente política, y que su carácter de hombre público, significado en ciertas esferas políticas, no ha podido por menos de coaccionar de gran manera y en cierto sentido en el asunto.

Me congratulo—dice—de que el Sr. Cambó

haya expuesto tan claramente su pensamiento de crear en Barcelona una nueva Sociedad bancaria.

Algún día le recordaré sus manifestaciones a propósito de alguno de los capítulos de que consta su proyecto de ordenación bancaria.

Hace luego resaltar el hecho de que en condiciones como las que en la actualidad atraviesa el Banco de Barcelona, haya podido dedicar 20 millones de pesetas a una operación especulativa, como es, en realidad, la última emisión de Obligaciones del Tesoro.

El presidente de la CAMARA: Advierto a su señoría la obligación que tiene de ceñirse al tema de la interpelación, sin referirse a otra cosa alguna.

El Sr. PRIETO: ¡Eso ha sido una farsa!

El PRESIDENTE: Su señoría, Sr. Prieto, no perturba con sus palabras, sino con su silencio.

El Sr. PRIETO: He dicho que esa operación es una farsa, y añado que una estafa.

El Sr. Cambó, siempre que habla, cree que lo hace con imbeciles.

El Sr. BALPARDIA termina su discurso solicitando una intervención sincera del Gobierno en el asunto, que ponga fin al actual estado de cosas.

Continúa la interpelación del Sr. Vincenti referente a

La enseñanza pública en España

El Sr. GASCON Y MARIN consume el segundo turno.

El orador comienza rogando al Gobierno la creación de una escuela modelo en Zaragoza, en honor de costa.

Defiende la medida del ministro disolviendo el Consejo de Instrucción pública y justificando esta defensa con la consideración de que dicho Consejo tenía principalmente un carácter eminentemente político.

Añade que, además, los ministros no prestaban atención caso del Consejo, ni le consultaban para nada, dándose el caso de que sin explorar su opinión se suspendiera la revalida y se publicara el decreto de autonomía universitaria.

Transcurridas las horas reglamentarias, se entra en la

ORDEN DEL DIA

Continúa el debate sobre Marruecos, reanudando su discurso de rectificación el marqués de la VIESCA.

(Continúa la sesión.)

## NOTICIAS POLITICAS Y PARLAMENTARIAS

Al retirarnos ayer de la tribuna del Senado, quedaba en el uso de la palabra el ministro de Hacienda, contestando al Sr. Ubierna.

A continuación formuló una pregunta acerca del criterio arancelario del Gobierno respecto de aquellas materias que se producen en España y tienen como mercado el exterior.

Después de ser contestado brevemente por el ministro de Hacienda, y de dar lectura el de Fomento de un proyecto de ley, anunció el señor Izquierdo una interpelación sobre política internacional.

Suspendida la discusión, aprobóse el acta, pasando el Senado a reunirse en Secciones.

Reanudada, se dió cuenta del resultado de aquéllas, levantándose acto seguido la sesión.

En el Congreso continuó el debate sobre Marruecos, reanudando su discurso el Sr. Alcalá Zamora, quien trató, rodeado de la atención de la Cámara, de los problemas de creación de un Ejército colonial, del Ejército en relación con la cultura del pueblo, de los cursos abreviados en las Academias militares, de las Juntas de Defensa, y de los ascensos y recompensas.

Contestó al Sr. Alcalá Zamora el ministro de la Guerra, repitiendo sus manifestaciones ya hechas por otros oradores en lo referente al castigo y a las responsabilidades, declarando que el rescate de los prisioneros presenta cada día mayores dificultades.

Luego de rectificar ambos oradores, intervino en el debate el Sr. Martínez Campos, tratando de explicar la necesidad de ampliar las facultades del Alto Comisario y justificando con diversos argumentos y ejemplos su propuesta de que sea un militar extranjero el encargado de reorganizar nuestro Ejército.

Suspendido el debate, quedó el orador en el uso de la palabra, y se levantó la sesión a las ocho y media.

La Comisión permanente de Hacienda de la Alta Cámara se ha reunido para estudiar los proyectos de ley de reforma de la de contrabando y defraudación y de la de explosivos.

Fueron designados ponentes del primero, el presidente de la Comisión D. Francisco Bergamín, y del segundo, el Sr. García Baquero.

## FIRMA DEL REY

INSTRUCCION PUBLICA.—Real decreto concediendo becas para los estudiantes hispanoamericanos.

## BARCELONA

(Servicio especial. De la Agencia Prensa)

La cruz laureada al general Cavalcanti BARCELONA 10 (5 t.).—En la Capitanía general se instruye juicio contradictorio para conceder la cruz laureada de San Fernando al general Cavalcanti.

Anciano muerto por hambre y frío

En la barriada de Pueblo Nuevo ha aparecido muerto un hombre de unos setenta años de edad, que según los facultativos de la Casa de Socorro, ha fallecido a consecuencia de hambre y frío.

Las subsistencias

La Comisión de Abastos continúa prestando especial interés al ramo de subsistencias, pues los comerciantes continúan haciendo lo que les

Ayer se acordaron multas por tercera vez, a muchos de ellos, estándose dispuesto a imponerles, además, cuantas sanciones precisen, hasta conseguir cese el abuso en los precios.

Alrededor de los asesinatos del Sr. Dato

Continúa la Policía practicando registros y detenciones de ciertos elementos, que parece comprobado auxiliaron durante su estancia en Barcelona a Luis Nicolau y la mujer rubia.

Estas diligencias se llevan por la Policía con extraordinaria reserva.

Detenciones a granel

Se comenta como lamentable, las equivocaciones que padece la Policía, deteniendo muchos obreros inocentes, que luego, en vista de ello, son puestos en libertad.

Un detenido

Los mozos de Escuadra de Rocafort, han detenido al encargado del depósito de la Compañía de Carbones, por haber herido a un obrero de la misma de una perdigonada en la cara.

Donativos de colchonetas

El Fomento del Trabajo Nacional, ha aceptado recibir donativos de colchonetas para nuestros soldados en Africa.

Extranjero gravemente herido

Transitando por la calle de Balmes, un extranjero, tuvo la desgracia de resbalar en el borde de la acera, fracturándose la base del cráneo.

En grave estado se le trasladó a la Casa de Socorro.

## NOTAS DEL DIA

El subsecretario de la Presidencia manifestó a mediodía a los periodistas que el señor Maura se encontraba bastante mejorado, y que esta tarde a primera hora acudiría al Congreso, pues a las tres y media se reúnen los ministros en Consejo.

Esta reunión la motiva la urgencia de la ley de subsistencias, y habrá que resolver sobre si procede o no la prórroga.

El Sr. Lequerica añadió que en la Presidencia se habían recibido dos telegramas, uno de la Asociación de Corredores de Comercio de Tarragona, pidiendo se les reglamente el Cuerpo, y otro de la Federación obrera de Vigo, pidiendo se recarguen los impuestos sobre licencias, aplicando el recargo a los retirados obreros.

El ministro de la Gobernación facilitó a mediodía los siguientes telegramas:

Zaragoza.—Han sido puestos en libertad seis detenidos gubernativos.

Segovia.—Esta mañana ha llegado a esta estación un tren de heridos procedentes de Melilla.

El ministro manifestó luego que ha recibido la visita del Sr. Silió, que marcha el sábado a Barcelona con objeto de recibir el monumento al Dante que regala a la ciudad condal la colonia italiana.

Al regreso, el Sr. Silió pasará el lunes en Zaragoza.

El Sr. Maura, según mis noticias, está muy mejorado.

Un periodista le preguntó qué hay de cierto en la noticia del viaje del Rey a Barcelona.

—De eso nada sé—contestó el ministro.

La reunión del Senado se limitó esta tarde a los ruegos y preguntas que recogemos en el extracto, sin que hubiera nada de especial relieve.

En el Congreso, aunque la animación no fué grande, se hicieron muchos comentarios a la denuncia que ayer hizo el Gobierno francés del *modus vivendi* entre Francia y España.

Por separado damos noticia de ello y del Consejo celebrado esta tarde, dedicado especialmente a tratar del asunto.

La sesión de esta tarde del Congreso comenzó con escasa concurrencia de diputados.

A primera hora se puso a debate la interpelación referente al Banco de Barcelona, rectificando el Sr. Torras, e interviniendo el Sr. Cambó, para explicar, primero, su gestión personal como abogado en el asunto, y después, la intervención que ha tenido como ministro de Hacienda.

Después de una nueva intervención del señor Balparda, se reanudó el debate acerca de la interpelación del Sr. Vincenti, sobre enseñanza.

El Sr. Gascon y Marin, habló para consumir el segundo turno.

En el orden del día siguió el debate de Marruecos, continuando su discurso de rectificación el marqués de la Viesca.

Está muy firme la Deuda reguladora, que gana en partida 30 céntimos al cerrar el enterro 67.

En valores industriales y de crédito hay escasas variaciones, destacándose el Español de Crédito, que sube de 121 a 128.

La moneda extranjera, irregular; los francos suben de 50,95 a 51,55; las libras, de 27,82 a 28,05; los dólares, de 7,05 a 7,09, y los belgas, de 48 a 49,75. Las liras bajan de 30,80 a 30 por 100, y los marcos, de 3,20 a 2,85.

Se admiten anuncios y suscripciones en esta Administración. Floridablanca, 1 bajo



## TEATROS

**LARA.**—Mañana viernes, a las diez de la noche, termina el plazo concedido a los señores abonados a los «atorce viernes benéficos aristocráticos», y desde el sábado se despacharán los nuevos abonos, de los que hay enorme demanda.

El próximo sábado 12, primera matinee de moda, se representará la hermosa comedia, en tres actos, de Manuel Linares Rivas, «Frente a la vida», y fin de fiesta, Evan Stachino, cancionista mexicana.

**APOLO.**—Mañana viernes y pasado sábado, a las seis y media, a precios corrientes, la celebrada caricatura de opereta, en dos actos, «El capricho de una Reina».

Por la noche, a las diez y media, la graciosa zarzuela bufa, en tres actos, «El sinvergüenza en Palacio», que en cada representación obtiene mayor éxito.

**ZARZUELA.**—Mañana viernes, a las seis y cuarto de la tarde, se pondrá en escena la obra nueva de gran éxito, «El emigrante».

A las diez y cuarto de la noche, reposición de la zarzuela histórica, en tres actos, de Ramos Carrión y el maestro Caballero, «La Marsellesa», obra no representada en Madrid desde hace muchos años.

### Varietés

**ROMEA.**—Como las anteriores, la tercera y última sección Argentina, se verificará hoy jueves, en este teatro.

A petición de distinguidas damas de nuestra aristocracia, La Argentina interpretará, entre otras creaciones, la «Danza de los ojos verdes», última producción del inmortal Granados, con la que obtuvo un éxito definitivo en la primera de dichas secciones.

Se preparan grandes debuts.

**NOTICIAS.**—Actúa con éxito en el Teatro

de Hellín, la aplaudida tonadillera Maruja del Oro.

Su triunfo ha sido tal, que empresas de Albacete y otros puntos próximos le han ofrecido fechas en sus respectivos teatros.

—Salud Ruiz está siendo objeto de francas ovaciones en los teatros del Norte, donde actualmente efectúa una turné artística.

**En toda la correspondencia dirigida a este periódico debe ponerse APARTADO 422**

## “LA GACETA”

### Sumario del día 10

**HACIENDA.**—Real decreto autorizando al ministro de este departamento para que presente a las Cortes un proyecto de ley sobre concesión de créditos extraordinarios, que importan en total 4.630.986,31 pesetas, a los presupuestos de gastos de los Ministerios de Estado, Marina, Gobernación, Instrucción pública y Bellas Artes, Fomento y «Gastos de las Contribuciones y Rentas públicas».

Otro declarando jubilado a D. Ricardo Ribera y Uruburu, jefe de Administración de tercera clase, segundo jefe de la Aduana de Port-Bou, concediéndole honores de jefe superior de Administración civil, libres de gastos.

Otro nombrando segundo jefe de la Aduana de Port-Bou, con la categoría de jefe de Administración de tercera clase, a D. Joaquín Morales Martí, oficial de la de Barcelona, jefe de Negociado de primera clase.

Real orden aprobando el pliego de condiciones de la subasta para la adquisición del papel necesario para la fabricación de recibos destinados a la exacción de tributos a cargo de la Dirección general de Contribuciones, en el ejercicio de 1922-23, y autorizando a la Fábrica Nacional de la Moneda y

Timbre para la celebración de la mencionada subasta.

Otra disponiendo que la jurisdicción de Hacienda de Las Palmas comprenda, además del territorio de la Gran Canaria, los de las islas de Lanzarote y Fuerteventura.

**GOBERNACION.**—Real decreto disponiendo cese en el cargo de consejero de Sanidad, de real nombramiento, D. José Casares Gil, decano de la Facultad de Farmacia de la Universidad de Madrid.

Otro nombrando consejero del Real Consejo de Sanidad a D. Toribio Zúñiga y Sánchez Cerrudo, doctor en Farmacia.

Otro concediendo la gran cruz de la Orden civil de Beneficencia, con distintivo morado y blanco, a D. Antonio Pineiro Martínez, hermano mayor del hospital de Caridad de El Ferrol (Coruña).

Otro ídem íd. con distintivo blanco, a D. Miguel de Rosillo y Ortiz de Cañabate, conde de Rosillo.

Otro disponiendo que el domingo 27 del mes actual se proceda a la elección parcial de un senador por la provincia de Jaén.

Otro ídem íd. se proceda a la elección parcial de un senador por la provincia de Valladolid.

Otro ídem íd. se proceda a la elección parcial de un senador por la provincia de Baleares.

**MARINA.**—Real orden circular convocando oposiciones para cubrir 12 plazas de escribientes del Cuerpo Auxiliar de Oficinas de Marina.

**FOMENTO.**—Real decreto autorizando al ministro de este departamento para que presente a las Cortes un proyecto de ley relativo al abastecimiento de agua potable a Santurce-Antiguo, provincia de Vizcaya.

**GRACIA Y JUSTICIA.**—Real decreto aprobando con carácter provisional el Reglamento sobre organización y régimen del Notariado.

**GUERRA.**—Real decreto disponiendo pase a la situación de primera reserva el general de división D. Ataulfo Ayala y López, y que continúe desempeñando el cargo de consejero supremo de Guerra y Marina.

Otro ídem pase a la situación de segunda reserva el general de brigada en primera reserva don José Gomi-Siquier.

Otro concediendo la gran cruz de la Real y militar Orden de San Hermenegildo al general de brigada en situación de segunda reserva D. Pablo Rodríguez Sánchez.

## Espectáculos para mañana

**ESPAÑOL.**—A las 10, Don Juan Tenorio. CENTRO.—A las 10 1/2, Pasa el lobo.

**LARA.**—A las 6, El puesto de antiquités de Bal-domero Pagés y Evan Stachino. A las 10, El cristo pobre y Evan Stachino.

**APOLO.**—A las 6 1/2, El capricho de una Reina. A las 10 1/2, El sinvergüenza en Palacio.

**ZARZUELA.**—A las 6 1/4, El emigrante. A las 10 1/4, La Marsellesa.

**ESLAVA.**—A las 6, La chica del gato. A las 10 1/4, El ardid.

**CÓMICO.**—A las 6 1/2 (corriente), La casa de Quirós (reestreno). A las 10 1/4 (corriente), El cuarto número trece y La casa de Quirós.

**COLISEO IMPERIAL.**—A las 10 1/2, La República de la broma.

**CERVANTES.**—Compañía de Ramón Peña. A las 6, Las perverías (estreno). A las 10, Pulmonía doble y La ciudad eterna.

**MARTIN.**—A las 6 1/4, Las corsarias. A las 7 1/2, No te cases, que peligrosas. A las 10 1/4 (doble), Sanatorio del amor y Ojo por ojo.

**FUENCARRAL.**—Compañía dramática de Miguel Muñoz. A las 6 1/4 y a las 10 1/4, La tierra.

**MARAVILLAS.**—Tarde, a las 4 1/2, y noche, a las 10, Cinematógrafo y varietés, La Maravilla, Los Lerín, Troupe Lecouson, Olivares, Cora and Neil, Nati la Bilbalnita, Chelito, Sascha Piatov y Lois Natalie.

**PRICE.**—Tarde, a las 5, concierto por La Filarmónica. Cinematógrafo especial para familias. Noche, a las 10, estreno de los séptimo, octavo y noveno episodios de Las siete perlas. Gran éxito de Escuela de maridos, por Fannie Ward, y Fatty entre bastidores, de éxito inmenso; butaca, 0,50 pesetas.

**PARISIANA.**—Casino, teatro, restaurante. A las seis y media y diez y media, brillante espectáculo de varietés, tomando parte notable y bellísimas artistas. Té aristocrático y souper-tango. Servicio de coches.

«Sindicato de Publicidad». — Barbieri, 8

# Reumáticos Artríticos Tomad “RENOSEPTINA”

## ELIMINADOR ENERGICO DEL ACIDO URICO

**Patentes de invención**  
**Marcas de fábrica**  
**Títulos de establecimientos**  
Gestión rápida y económica  
**Manuel de Arjona**  
Agente oficial de Propiedad Industrial  
**Atocha, 122**  
(Frente al Ministerio de Fomento)

**BANCO DE CARTAGENA**  
SOCIEDAD ANONIMA  
Capital nominal..... 20.000.000 ptas  
Suscrito y desembolsado..... 15.000.000 íd.  
Fondo de reserva..... 1.600.000 íd.  
Presidente: Excelentísimo señor Marqués de Villamejor  
**Casa central: MADRID**  
**SUCURSALES**  
Cartagena, Murcia, Sevilla, Alicante, Cádiz, Huelva, Melilla, Lorca, La Unión, Aguilas, Orihuela, Mazarrón, Cieza, Caravaca, Hellín, Elche, Yecla y Totana.  
Efectúa toda clase de operaciones de banca, y admite fondos en depósito con interés.  
Este Banco está afiliado con la Banque Belge pour l'étranger, que tiene su casa central en Bruselas y sucursales en Londres, París, Colonia, El Cairo, Alejandría, Tanta (Egipto), Shanghai, Tientsin, Pekín (China).

**DOS PREPARACIONES MARAVILLOSAS**  
«HAIRGO» El depilatorio insustituible. Inofensivo. De reconocida eficacia. No hay cutis por delicado que sea que se re-  
:—: sienta con su empleo :—: :—:  
«WHEELER» el tinte que devuelve al cabello el color y la suavidad de la juventud. Prepárase en los siguientes matices: No. 1, negro; No. 2, castaño oscuro; No. 3, castaño mediano; No. 4, castaño claro; No. 5, rubio; No. 6, rubio :—: :—: claro :—: :—: :—:  
Diríjanse los pedidos a  
THE WHEELER BEAUTY CO. 67, FIFTH AVENUE, NEW YORK, U. S. A.

Se admiten anuncios y suscripciones:  
FLORIDABLANCA, 1

**Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya**  
**BILBAO**  
Fábricas en Baracaldo y Sestao  
Lingotes al cok, de calidad superior, para fundiciones y hornos Martin Siemens.  
Aceros Bessemer y Siemens-Martin, en las dimensiones usuales para el comercio y construcciones.  
Carriles vignoles, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias.  
Carriles Phoenix o Broca, para tranvías eléctricos.  
Viguerías para toda clase de construcciones.  
Chapas gruesas y finas.  
Construcciones de vigas armadas para puentes y edificios.  
Fabricación especial de hoja de lata.  
Cubas y baños galvanizados.  
Laterías para fábricas de conservas.  
Envases de hoja de lata para diversas aplicaciones.

Dirigir toda la correspondencia a ALTOS HORNOS DE VIZCAYA.-Bilbao

**Pinturas Galias**  
LIQUIDAS “OSO”  
OLANTA..... Al aceite.  
CROMOLIN... Esmalte.  
PINTOLINA... Suprema.  
Venta: Droguerías

**AVISO**  
La casa que más paga por oro, plata, platino, galones y toda clase de alhajas y pañoletas del Monte  
**es Plaza de Santa Cruz, 7 PLATERIA**

**“PEA”**  
El mejor Inhalador  
Práctico :: Económico  
Agradable  
Desinfecta perfectamente las vías respiratorias  
Se halla de venta en las ::  
:: :: principales farmacias

No sufra V. más Callos-Durezas SE CURAN CON  
**CALLICIDA**  
Pomada  
**IRIS**  
75 céntimos  
**ES INFALIBLE**  
Farmacias y Droguerías

**ELIXIR ESTOMACAL**  
de Saiz de Carlos (STOMALIX)  
Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del  
**ESTÓMAGO E INTESTINOS**  
el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.  
De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.

**Correos y Telégrafos**  
ACADEMIA HERMOSILLA  
Local espléndido y hermoso para internado, con jardín. Profesorado: Antonio Hermosilla, director, oficial 1.º de CORREOS y editor de varias obras declaradas de utilidad, entre ellas, HISTOIRE DU VII CONGRES L'UNION POSTALE; D. TOMAS ARDID, capitán ex profesor de la Escuela de Ingenieros; D. LUIS HIDALGO, oficial 1.º Dirección general; D. RAMIRO PAREDES, oficial Correos Dirección general; D. ANTONIO DIEZ, oficial Telégrafos, Dirección general; Dr. RUIZ ALBENZ, profesor de idiomas, redactor jefe del DIARIO UNIVERSAL; D. CARLOS PEDEMONTE, alumno de la E. S. de Guerra. Resultados brillantísimos, según puede demostrarse, en todas las convocatorias anteriores. Esta Academia está adoptada por el CENTRO DEL EJERCITO Y DE LA ARMADA, cuyos alumnos fueron aprobados en el previo, en su totalidad, en la presente convocatoria. Pídanse reglamentos. GERENTE: D. LUIS CANDELAS, Marqués de Valdeiglesias (antes TORRES), 4, duplicado. MADRID.

**Tintas MARTZ**  
Las tintas Martz están adoptadas por los más notables calígrafos, Ministerios, Notarías, Tribunales civiles y militares, Direcciones generales de Telégrafos, Teléfonos y Alumbrados, y grandes Casas comerciales, industriales y de banca, que usan las tintas Martz, colocadas por su autor frente a extrañas colosales, que anunciaban no tener rival en España.  
Variedad completa en tintas para escribir, fijas y de copiar, para todos los sistemas de pluma, máquina y telegrafía.  
Poligráfica, para sacar copias a la gelatina, y para sellos de goma y metal, de todos colores.  
Tinta especial para marcar ropa, tampones nuevos entintados en todos colores para máquina de escribir, a 6 pesetas.  
Se da tinta a cintas de máquina usadas, a una peseta, y a tampones usados, a 3 pesetas.  
Paquetes tinta en polvo para oficinas, fija y de copiar.  
Paquetes de tinta en polvo para escuelas.  
Tinta de estarcir para marcar cajas y sacos.  
Buenos descuentos al comercio.  
Pídanse en todas las papelerías. Despacho al por mayor y menor.  
**ADUANA, 27.—MADRID**  
Todo pedido vendrá acompañado de su importe o muy buenas referencias en esta plaza.  
Advertencia importante.—No se hacen remesas menores de 10 pesetas, y no se admiten sellos de Correos

**CREMA DE SYDENHAM**  
Contra el Reuma, Neuralgias, etcétera  
::: SÓLO DOS FRICCIONES BASTAN PARA CURAR EL DOLOR MÁS AGUDO  
NO MANCHA.—SE ABSORBE COMPLETAMENTE POR LOS PORES  
VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

Ayuntamiento de Madrid